羅米達。比較烏魯圭國。面積僅七萬二千壹百九十三方英里。而有鐵路二千七百三十三基羅米達。實相形見絀矣。是以河邊常貨物堆積。有候至六月之久。尚有不能運輸出外者。如此交通滯塞。無怪美國營出口貨商人。寄貨往哥國。許久尚不到其目的地云。

●澗汽車王工人之多

舍路廿九日電。闊汽車王現共有工人十八萬六千餘人。十七萬人在美國。約壹萬人在加拿大。六千餘人在各國。每日可出車六千餘輛。現有車六十一萬五千輛。預備發售云。

●國府擬委伍朝樞爲駐美大使

▲施肇基爲駐英公使
▲陳維城爲駐倫敦總領事

上海廿日電。國民政府外交委員會通過一決議。推荐伍朝樞博士。繼施肇基爲駐美公使。而施則調任爲駐英公使。現任駐英代使之陳維城。被派爲駐倫敦總領事。并聞國府。刻正商議將駐美京中國公使陞格。變爲大使云。

●張伯倫出席國會

▲關於外交政策之質問答覆
▲否認日本之優先待遇權利

倫敦廿九日電。英外權張伯倫。因患疾病出外遊歷。休養頗久。現已痊復。是日爲首出席國會。對于在中國之英人權利。極希望與美日兩國。和衷合作。當張氏入國會時。受熱烈之歡迎。隨坐下應答。關于外交政策之各種質問。伊否認予優先待遇與日本政府。

本埠新聞

●達權社歡送盛會

達權社於昨晚九時開茶會歡送社員回國。由卡城假道之關聖頌君。都城假道之陳添。吳厚。何貽光三君。并本社之余煥君。先由翼耀君主席。宣佈歡迎旨趣。隨請五君臨別贈言。計當時演講者。有德英。湯武。志如。馬享。宗煊。數君。大抵恭祝回唐諸君一路福星。努力本黨工作。國內政情如何。希望時常賜教云云。後由余煥君代表答謝。十點後盡歡而散。洵可紀也

●昨日市廳職員之宣誓禮

▲摩健氏之排亞動議

昨晨獲選未就職之市長摩健。與市參事十一名。在市廳秘書官嗲均前。行宣誓禮畢。摩健氏即與其同僚商酌明年正月一號。接任後所辦之事。內有關於排斥市內東亞商民。在白種居民界內營商之議。摩健氏謂此事十分重要。故大溫哥華市之牌照法案。請週日再議。將來摩健氏擬用牌照例取締東亞人云。

●殘殺四命兇手遞解回美

▲途中自認殺斃墨少年一名

在美國加省附近俚化畫埠養雞園內行殺四命之兇犯邢士確脫。前日已由美國警吏押解回美。是晨本市已接有美國消息。謂該犯在途中火車。被美警盤詰後。已自認行殺墨西哥少年一名。砍去其頭後。將其屍埋沒云。

●衙案瑣誌

前日在小衙華人詹週被控犯開票館案。官聞其年僅拾七。遂着將案撥歸幼童裁判所訊理。

同日華人賭徒四拾三名。內有廿貳名未到堂。官着將各人保金四百七十元充公。餘廿壹名判爲首者罰款五拾元。其餘每名罰欵十五元。並着將警差將由賭館搜獲之現款四拾三元四毫半充公。

細街八〇二號之華人亞林。昨日在小衙被控爲開賭館案。官判罰欵五拾元。另逗遛於該賭館之賭徒兩名。每人罰拾五元。

同日偏打街東九貳號半之華人亞芳。亦被控爲開賭案。暨賭徒拾壹名。提訊均未到堂。官着將保金共數貳百七十元充公。

(人名均譯音)

●富烈槎之律師傭金問題

▲須候市會議員接任後 方能裁奪

數月前。本市審警之風潮由警務委員富烈槎發起。當時伊自行延聘師律器機爾到場審問證人口供。刻下伊因此案欠該律師工金數千元。伊不欲由其私囊支給此項工金。會請市會撥市庫欵代其淸償此債。但爲市會議員拒絕其請。昨又有市民協會中人。致函獲選未接任之市會議員。代富氏申請支給此欵。各議員接納市廳法律顧問麥格羅森之建議。待將來接任後方討論此事如何辦法。

●詩丕亞輪音

亞細亞皇后輪明日啟碇開赴遠東各埠。法國皇后輪則於下月十五日抵埠。至拾二月廿二日方開往遠東云。

各埠新聞

●窮華人肺癆病死

前晚警局巡長地近得接報告。謂華人九鐸(譯音)。在昃臣街七八〇號寓所因染有肺癆病逝世。登即將屍體移至公衆殮房。查死者生前甚窮苦。身無長物。

◎歡送黃道恆歸國盛會

車厘役函。本埠殷商黃道恒君。歷任致公堂要職。其人至誠忠厚。慨慷好義。對於社會公益事務。尤爲竭力扶助。在此埠經商。十有餘年。中西人士。均喜與他交厚。今擬搭十二月一號亞洲皇后輪。網載歸東。致公堂於昨拾壹月廿五號(即禮拜日)特開茶會歡送。至下午五時。設餞讌敘席於堂所。各昆仲報名赴席者。極形踴躍。酒至數巡。會長李學仁起立。宣布飲讌旨趣。繼有陳象昶、黃派賢、黃增業、黃世槐、黃禎祥、譚錦銓、陳賢煥、陳良滉、等數人演講。均頌黃君愛黨愛國之熱誠。堪爲後輩模範。並祝其吉星載道。平安歸里云云。後由黃君起立。向衆道謝盛意。兼勉勵昆仲們。須守前賢遺訓。赤心愛黨。方爲高尚之人。切不可朝三暮四。遺背黨章。被人所鄙云云。演畢掌聲雷動。直飲至八句鐘。始行盡歡而散。洵嘉會也。

◎梁勝謀殺黃林案審供四誌

「續」李林氏自認曾爲致公堂員。又謂因警差拘搜其賭館事。爲該堂人仇恨。言至此。嗲當努氏遂駁謂「豈致公堂全體會員均仇視此人耶」軒打氏謂。誠然。李林旋供謂。余曾在攤館作工。當日鎗擊事件發生時。余不在場。故亦未知被告梁勝是否在場云。官語各陪審員云。凡與此案無關係之供詞。爾等可不必理會之。因此證人李林所供。乃指前時伊被判有罪云。李林對官訴云。彼等以案誣揑我。以報復帶警干涉賭博之仇云。官旋語法庭通譯希士定氏云「此人之意。謂槍擊事誠有之。但彼等將其事移諸爾身」云。李林氏答曰。誠然。李林供畢下證人台後。被告律師又召華人男女幼孩數名上堂爲證人。至昨日被告梁勝上堂供云。余不知當日槍擊事。因該日(十一)月九號。下午余在鐸古喇士街二〇一號商店後端揀薯仔。至五點鐘方止云。陪審員聆兩造證人供詞及律師辯訴畢。即退入私室商酌此案情節。約二點鐘久。始出庭宣判云。

●謝德怡博士對於播種中國豆獻議

▲吉治環省有壹部份農民採納

雷屈拿廿九日電。謝德怡博士。日前至本處演說。勸本處農民種中國白荳。爲製醬油用。刻下沙是吉治環省有一部份農民擬採用謝博士之議。除種麥外兼種中國荳云

●梁勝幸逃法網

維城函云。梁勝被控謀殺黃林壹案。今日「廿九」雙方証人供畢。各陪審員即判梁勝無罪放人云。詳情續報

報喪

敬者本會會員方君志榮不幸於本月十六號仙遊茲訂於拾二月二號下午一時在于專臣街嗲哥路棺材店舉行出喪禮后至支部門首與祭忝屬親朋會員屆時仰祈貢臨執紼致敬哀此預聞

域埠鐵城崇義會謹佈

▼◎▲承受廣告

敬者 Sask 省 Prelate 埠 Regent Cafe 餐館原日雷家槐雷炳雷光雷發炎等所創今因伊等志在東旋願將全盤樓宇實業家私什物一概賣與聯勝堂承受訂明本月廿四號在本埠律師樓交易如若舊手人有欠中西數目未清者請早日到來取妥依期不到乃係自悮壹經交易之後一概與新手無涉先字聲明以免後論此佈

民國十七年

Regent Cafe Prelate Sask 聯勝堂啓

▲◎▲李給琨 何盈基 法律事務所遷處啟事

本事務所向在雲埠喜士定街東十六號四樓接理華僑一切法律事務厚蒙僑界諸君委托不勝銘感刻因該樓由雲埠市政府將全樓批賃爲明年市政廳辦公需用本事務所現遷往喜士定街東一百九十一二號四樓之四零八四零九兩號房照常辦事僑界諸君此後委托請照下列地址賜教感甚盼甚

408-409 Dawson Building,
193 Hastings St. E
Vancouver B. C.
Teleqhone Sey. 2057

民國拾七年十壹月廿七日啟

▼◎▲催收月費

逕啟者本會成立以來深賴各會員月費維持惟遵章繳納者固多而未交者亦屬不少丁茲年關在即待支孔殷且明年職員行將選舉仰未交月費諸君于拾貳月十號以前繳交或于催收員到時繳納俾藉挹注而資結束及彙編候選人名單付印以備選舉爲要此佈

駐雲酒館聯工會啟

▼◎▲謝啟

敬者弟𡌫留坎屬曾經十有餘年今爲家事所催是以擬搭十二月一號亞洲皇后輪歸國荷蒙 車厘役致公堂昆仲於昨十一月廿五號即星期日請讌賜我嘉殽美酒厚貺隆儀拜領之餘諸多感激但憾輪期將近未遑道謝用是謹登數言於報章藉鳴謝悃耳

車厘役埠廣源隆號弟黃道恒啟

▼◎▲承受廣告

片打街一百一拾一號半桃仙館生意因各件志圖別業願將全盤生意家私什物出頂與人茲黃寬祝黃永任梁長才訂價承受準于十二月二號正午拾二點鐘在桃仙館備價當衆交易如日前有欠到各項數目有關於桃仙館而轇轕未淸者請於未交易以前理妥自經交易後承受人概不支理特字佈告以免後論

黃寬祝 黃永任 梁長才同啟

▼◎▲全盤生意出賣

適合營凉水麻糖餅食茶點等業

敬者本店設在喜士定街東四二二號發賣糕凉水麻糖麵包餅食等物並有茶點餐室貨物鮮明架具齊備全舖重新修飾裝有冷熱水龍現因店東欲回美國特將全盤生意出頂查是店每月租銀五十元可批二年如華友有欲即買此生意者請來面議

電話泰[illegible]三六六
422 Hastings St. E
Phone H. 1366

▼◎▲駐雲黃雲山總公所啓事

催收經費

逕啟者本總公所所賴以維持者各昆仲之經費也綜計歷年繳交者固多而未繳交者亦復不少今因待支孔亟故特登報端仰未繳交者務請早日交來以資挹注是所切盼

▼◎▲鶴山中學協進會啟事

敬者財政主任胡杜容君因事歸國提出辭職本會於月之拾一日開全體大會票選李文軒君爲財政主任自後各埠邑僑所有交欵於本會者請依舊逕寄本會財政都收無誤

籌建鶴山中學協進會啟

▼◎▲維城致公總堂通告

爲通告事照得我海外洪門党部林立數拾年來向以美國金門總堂爲五洲總機關嗣緣數年前因組党等事意見紛歧齟齬之事因以迭生致令有分部出各自爲政之舉遂致党務進行甚感困難似此統系不專何復成何團體況前日經手組党諸人早已退讓賢路而目下該機關選出當職人員皆是少年英俊勇於任事深信此後堂務進行當然大有可觀茲爲本党前途計務須如前遵從金門總堂命令俾事權得以專一而貴任有所依歸堂務前途庶有豸焉

537 Lain St. Vancouver B. C

住 Wong Wun Sun 址

▲今朝 香港滙價每百五十元〇〇五 上海滙價每百四十七元

▼◎▲哀謝

先父心恭馬公府君於本月二十四日假座秘詩棺材舖舉行殯禮叨蒙 世戚宗誼諸君駕臨執紼贈以生花誄文素車音樂高誼隆情歿存均感哀此鳴謝

棘人 存業 英才 英奇 泣血稽顙
女 煥美 新蘇 頤好 轉好
媳婦 何氏 孫女 金妹
胞弟 心休 心怡 心倫
侄 存仁 存禮 存信 長仔 同叩
侄孫 存創 存智 福壽
契子 新遂 對金 新麗 庭鎮
榮晃

我公齒德俱尊自足千秋何必晞嘘空抱恨
吾宗老成無幾又弱一個緬懷笑緒獨愴神
雲埠金紫總堂敬輓

壽享七旬慨然建學輸將名留鄉史
脈同一派太息老成凋謝淚灑維城
域埠金紫堂敬輓

處世心誠我公功恩遍梓里
悲聞噩耗同僑痛淚失干城
雲埠海宴公所敬輓

生花圈敬輓—以下〇代花▲代圈●代車
陳成光〇圈一自由車誄文 雲埠盤韶隆〇圈一
雲埠梁康公司〇圈一 域埠余鵬 譚林 黃榮〇圈一
祥和 周家超 江介軒 周瑞期〇圈一
李庭貴 鍾載馬吉〇圈一自由車 城埠均安〇圈壹自由車
羅超然 月池 智競 齊卿 小白 城埠〇圈一誄文
司徒英石 李毓棠 葉求欽〇圈壹 城埠同源會〇圈一
永祥〇圈一 雲埠蜆兄弟〇圈一 自由車
粵東省城李耀華〇圈一 蕭官祥 馬爵〇圈一 自由車
劉孔美〇圈一自由車 蘇雪卿玻璃盅石生〇圈一座
子婿徐仁椿 玻璃盅石生〇壹座誄文 鄭業瓊〇圈一
余懋和 劉添福崇〇圈一
雲埠海宴公所〇〇圈音樂隊並音樂車另自由●二輓聯誄文
朱浚裘 黃家鼎〇〇圈一自由●誄文 陳立配〇圈一誄文
馬大謜 心彭 恒兆 愷政 窗庶 福亮〇圈壹自由●
城埠北京樓〇圈一 英昌隆 李昌發〇圈壹 馬長宗〇▲壹自由●
李蔭祁 雷宜偉 圈一 余炳坤〇圈一
梁惠然 陳財宜 雷焜〇▲一自由● 林善慶〇▲壹自由●
劉孔正 徐光炎 司徒謝氏〇▲一自由●
周順榮 有水 陸福 馬寬 曹美娟 春洪
李光沾 陳周儒 吳耀海 何良 廣興 有貴〇▲廣有
馬兆董 振坤 能悅 何興 劉孟榮〇▲一
馬景信堂〇▲壹自由●
雲埠馬心喜〇▲一自由● 域埠裕綸關祝華〇▲一自由●
市卡咕海宴公所〇▲一自由●誄文
馬沛宏崇廣〇▲一自由●誄文
馬銑林彰倫 心臻 存廸 文煥〇▲一
域埠致公總堂〇▲一自由●誄文
雲埠馬金紫總堂〇▲一自由●一架輓聯誄文
域埠馬金紫堂〇▲一自由●二架輓聯誄文
城埠寧陽餘慶堂〇▲一 域埠馬啟亮〇▲壹
馬耀俊〇▲一 鄭梁氏〇▲壹 劉玉葉甘雲〇▲一自由●
域埠適適軒〇▲一自由●誄文
衾巴崙馬心威 心民 心植 呈瑞〇▲壹誄文
馬廣華 道政 晁周 樞政
謝葉氏男謝福〇▲一 城埠郭龍興〇▲一自由● 葉勝〇▲一
駱仲約李倫雄〇▲壹 劉光祖
于寸耶瓊打市利海宴都僑〇▲一自由●二架誄文 馬洪能〇▲二
馬磻溪〇▲一 域埠日光園〇▲一自由●
砵崙埠海宴公所〇▲一自由●誄文
域埠玻璃屘聯合會〇▲一音樂隊自由●三架誄文
關崇顯國瓊〇▲一 域埠萬有堂關元恩〇▲一自由●
域埠馬添成〇▲一自由● 陳成黃祖〇▲一
黃金謝洪〇▲一 李華寬 陳維典〇▲一自由●
城埠大利園李豪伯 鄧彰德〇一自由▲
馬添順〇▲壹自由● 榮生隆〇▲一自由▲
域埠五常閱書報社自由●誄文 振坤 仔拾自由●
雲埠均安機自由● 城埠利同昌自由● 李覺世自由●
羅源生自由● 周道緝 馬光安 鄧雲章自由● 祥和自由●
關春同自由● 馬大洽香儀三元 葉求茂香儀五元
蔡四姑香儀四元 葉華香儀五元 黃門陳氏香儀五元
關冀周氏香儀拾元 德昌香儀一元 綏意香儀廿[illegible]
陳四姑香儀二元 劉光茂香儀二元 契女彩[illegible]
契女葉月香香儀一元 李鈿香儀二元 劉廣東 劉馬[illegible]